

Universität Leipzig  
Fakultät für Geschichte, Kunst und  
Orientwissenschaften

# **Studienordnung für den Masterstudiengang Arabistik an der Universität Leipzig**

Vom 4. August 2009

Aufgrund des Gesetzes über die Hochschulen im Freistaat Sachsen (Sächsisches Hochschulgesetz – SächsHSG) vom 10. Dezember 2008 (SächsGVBl. S. 900) hat die Universität Leipzig am 25. Juni 2009 folgende Studienordnung für den Masterstudiengang Arabistik erlassen.

## **Inhaltsverzeichnis:**

- § 1 Geltungsbereich
- § 2 Zugangsvoraussetzungen
- § 3 Studienbeginn
- § 4 Studiendauer und Studienvolumen
- § 5 Gegenstand des Studiums und Studienziele
- § 6 Vermittlungsformen
- § 7 Tutorien
- § 8 Aufbau und Inhalte des Studiums
- § 9 Auslandsaufenthalt
- § 10 Module des Masterstudiums
- § 11 Abschluss des Masterstudiums
- § 12 Studienberatung
- § 13 Inkrafttreten und Veröffentlichung

Anlage

Studienablaufplan/Modulübersichtstabelle/Modulbeschreibungen<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Modulbeschreibungen sind kein Bestandteil der Ordnung. Sie werden ausschließlich in der elektronischen Fassung der Amtlichen Bekanntmachungen auf der Homepage der Universität Leipzig veröffentlicht.

## **§ 1 Geltungsbereich**

Diese Studienordnung regelt auf der Grundlage der Prüfungsordnung für den Masterstudiengang Arabistik Inhalte und Aufbau des Masterstudienganges Arabistik mit dem Abschluss Master of Arts (M.A.).

## **§ 2 Zugangsvoraussetzungen**

- (1) Die allgemeine Qualifikation für das Studium wird durch den Abschluss eines Bachelorstudiums des Studienganges Arabistik oder durch den Abschluss in einem anderen B.A.-Studiengang, wobei mindestens 60 Leistungspunkte) aus dem Fach Arabistik erfolgreich absolviert sein müssen, nachgewiesen.
- (2) Fachspezifische Zugangsvoraussetzungen sind:
  - wissenschaftliche Auseinandersetzung mit einem der fachlichen Schwerpunkte des Institutes (Geschichte und Kultur, Sprache und Sprachwissenschaft, Islamisches Recht und Wirtschaft und Sozialgeographie)
  - vertiefte Kenntnisse in der Lexik, Morphologie und Syntax des modernen Hocharabischen, Beherrschung des modernen Hocharabischen in Wort und Schrift (entsprechend dem Niveau des Lehrbuchs des modernen Arabisch (Krahl et al.))
- (3) Alle Bewerber/innen haben eine bestandene Eignungsfeststellungsprüfung nachzuweisen, die gemäß der Eignungsfeststellungsordnung für den Masterstudiengang Arabistik der Universität Leipzig zu erbringen ist.

## **§ 3 Studienbeginn**

Das Studium kann nur zu Beginn des Wintersemesters aufgenommen werden.

## **§ 4**

## **Studiendauer und Studienvolumen**

- (1) Die Regelstudienzeit umfasst einschließlich Masterarbeit vier Semester. Der Gesamtumfang des studentischen Arbeitsaufwandes (Workload) für das Masterstudium Arabistik beträgt 120 Leistungspunkte.
- (2) Das Studium kann auch als Teilzeitstudium betrieben werden. Im Falle eines Teilzeitstudiums verringert sich der studentische Arbeitsaufwand pro Jahr entsprechend dem Anteil des Teilzeitstudiums. Die Regelstudienzeit verlängert sich entsprechend. Der Prüfungsausschuss entscheidet auf Antrag der/des Studierenden über den Anteil des Teilzeitstudiums.

## **§ 5**

### **Gegenstand des Studiums und Studienziele**

- (1) Der Masterstudiengang Arabistik ist ein konsekutiver Masterstudiengang.
- (2) Es handelt sich um einen stärker forschungsorientierten Studiengang.
- (3) Der Masterstudiengang Arabistik soll auf der Grundlage guter Kenntnisse der arabischen Sprache und der Region in den Schwerpunkten Geschichte und Kultur, Sprache und Sprachwissenschaft, Islamisches Recht sowie Wirtschaft und Sozialgeographie vertiefte Einblicke in theoretische und praktische Aspekte der Arabistik vermitteln. Die Studierenden sollen in die Lage versetzt werden, selbstständig und kreativ wissenschaftliche Fragestellungen zu bearbeiten und als Basis für Forschung und berufliche Entwicklung zu nutzen. Arabische Quellenwerke und/oder empirische Forschungen sind für einen erfolgreichen Abschluss des Studienganges unerlässlich. Der Masterstudiengang Arabistik ist in zwei Abschnitte von jeweils einem Jahr (bzw. zwei Semestern) gegliedert: Im 1. Studienjahr wird in die fachliche Breite vermittelt. Ergänzend dazu werden die Kenntnisse der arabischen Sprache weiter vertieft. Im 2. Studienjahr erfolgt die Konzentration auf einen Fachschwerpunkt, so dass die Masterarbeit systematisch vorbereitet und abgeschlossen werden kann.
- (4) Der Studiengang Arabistik wird mit dem Master of Arts (M.A.) als weiterem berufsqualifizierenden Abschluss beendet.

## **§ 6**

### **Vermittlungsformen**

- (1) Das Studium wird als Präsenzstudium durchgeführt. Die einzelnen Lehrveranstaltungen der Module sind jeweils in der im Studienablaufplan vorgesehenen Lehrveranstaltungsform zu absolvieren.
- (2) Vermittlungsformen sind:
  - Blockseminar (BS)
  - Seminar (S)
  - Übung (Ü)
  - Praktikum (P)
  - Kolloquium (K)
  - Angeleitetes Selbststudium (ASt) - Einzelbetreuung mit eigenständiger Recherche
  - Hospitation (H) - Konzipierung und Ausübung assistierenden und eigenständigen wissenschaftlichen Unterrichts

## **§ 7**

### **Tutorien**

Im Rahmen der vorhandenen Kapazitäten finden Tutorien zur Unterstützung der Studierenden statt.

## **§ 8**

### **Aufbau und Inhalte des Studiums**

- (1) In jedem Studienjahr werden in der Regel 60 Leistungspunkte erworben. Leistungspunkte werden für bestandene Modulprüfungen vergeben. Ein Leistungspunkt entspricht einem Arbeitsaufwand der Studierenden von 30 Zeitstunden im Präsenz- und Selbststudium sowie für die Prüfungsvorbereitung und -durchführung. Der gesamte Arbeitsaufwand der Studierenden soll in der Regel im Studienjahr einschließlich der vorlesungsfreien Zeit 1800 Zeitstunden nicht überschreiten. Im Falle eines Teilzeitstudiums (§ 4 Abs. 2) verringert sich der studentische Arbeitsaufwand entsprechend dem Anteil des Teilzeitstudiums.
- (2) Das Studium ist wie folgt strukturiert: Das Masterstudium hat einen Umfang von 120 LP, davon entfallen 30 LP auf die Masterarbeit.

- (3) Die Studieninhalte werden in Modulen vermittelt. Module beinhalten abgrenzbare Stoffgebiete die in einem fachlichen oder thematischen Zusammenhang stehen. Sie umfassen fachlich aufeinander abgestimmte Lehrveranstaltungen unterschiedlicher Art und schließen mit Modulprüfungen ab. Module werden entsprechend ihrem Arbeitsaufwand (Workload) mit Leistungspunkten versehen. Sie werden mit einer Modulprüfung abgeschlossen, die aus nicht mehr als zwei Prüfungsleistungen besteht und auf deren Grundlage Leistungspunkte vergeben werden. Die Prüfungen werden studienbegleitend oder ab der vorletzten Woche der Vorlesungszeit durchgeführt, bei Blockseminaren am Ende der Lehrveranstaltungen. Ein Modul umfasst in der Regel 10 Leistungspunkte. Im Masterstudium Arabistik gibt es zwei Grundformen von Modulen:

1. Pflichtmodule: Diese haben alle Studierenden zu belegen.
2. Wahlpflichtmodule: Die Studierenden können innerhalb eines thematisch eingegrenzten Bereichs auswählen.

- (4) Das Masterstudium Arabistik beinhaltet das obligatorische Forschungsmodul (Pflichtmodul, 20 LP) von einem Semester. Es kann darüber hinaus ein Praktikumsmodul (Wahlpflichtmodul 03-ARA-0741) im Umfang von vier Wochen oder ein Lehrpraktikum (Wahlpflichtmodul 03-ARA-0742) im Umfang von einem Semester à fünf Hospitanzstunden wöchentlich belegt werden. Ein Praktikum kann auch im Ausland abgeleistet oder durch ein Auslandsstudium ergänzt werden.
- (5) Die Masterarbeit wird in der Regel im dritten bis vierten Semester verfasst. Sie ist mit einem studentischen Arbeitsaufwand von 30 Leistungspunkten verbunden.

## **§ 9**

### **Auslandsaufenthalt**

- (1) Ein Auslandsaufenthalt kann in Form von Auslandsstudium, Auslandspraktikum und empirischen Forschungen absolviert werden.
- (2) Ein Auslandsaufenthalt wird grundsätzlich empfohlen. Es ist von den Studierenden selbst zu organisieren; insbesondere haben die Studierenden vor Antritt sicherzustellen, dass die im Ausland zu erbringenden Studienleistungen oder die zu studierenden Module durch den zuständigen Prüfungsausschuss im Einvernehmen mit dem jeweiligen Institut angerechnet werden.

**§ 10**

**Module des Masterstudiums**

Der Masterstudiengang Arabistik umfasst die in der Anlage dargestellten Module.

**§ 11**

**Abschluss des Masterstudiums**

Das Masterstudium wird mit der Masterprüfung abgeschlossen, die sich aus studienbegleitenden Modulprüfungen, aus dem Forschungsmodul mit Abschlussbericht sowie den Wahlpflichtpraktika mit zugeordneten Prüfungsleistungen und der Masterarbeit zusammensetzt.

**§ 12**

**Studienberatung**

- (1) Die allgemeine Studienberatung erfolgt durch die Zentrale Studienberatung der Universität Leipzig. Sie erstreckt sich auf Fragen der Studienmöglichkeiten, Einschreibmodalitäten und allgemeine studentische Angelegenheiten.
- (2) Die studienbegleitende fachliche Beratung erfolgt durch die jeweiligen Studienfachberater/innen. Sie bezieht sich auf Fragen der Studiengestaltung.
- (3) Studierende sollen im dritten Semester an einer Studienfachberatung teilnehmen, wenn sie bis zu dessen Beginn noch keinen Leistungsnachweis erbracht haben.

**§ 13**

**Inkrafttreten und Veröffentlichung**

- (1) Diese Studienordnung tritt zum 1. Oktober 2009 in Kraft. Sie wird in den Amtlichen Bekanntmachungen der Universität Leipzig veröffentlicht.

- (2) Sie wurde vom Fakultätsrat der Fakultät für Geschichte, Kunst- und Orientwissenschaften am 19. Mai 2009 beschlossen. Der Senat der Universität Leipzig hat am 12. Mai 2009 hierzu Stellung genommen. Die Studienordnung wurde am 25. Juni 2009 durch das Rektorat genehmigt.

Leipzig, den 4. August 2009

Professor Dr. Franz Häuser  
Rektor

Erläuterungen zu Platzhaltern in den Anlagen zu SO und PO:

**Allgemeine Erläuterung**

Platzhalter:

Diese stehen in der Übersicht für Auswahloptionen der Studierenden. Dabei ist jeweils der Umfang der zu wählenden Module (Leistungspunkte) angegeben.

Wahlpflichtplatzhalter sind aus dem angefügten Katalog von Wahlpflichtmodulen nach Maßgabe der Bestimmungen der Prüfungsordnung zu füllen, Wahlplatzhalter aus den in der Studien- oder Prüfungsordnung genannten Modulen, Wahlbereichplatzhalter aus dem Angebot des Wahlbereichs nach Maßgabe der Studien- und Prüfungsordnungen zu füllen.

**Einzelerläuterung**

Wahlplatzhalter:

Diese Platzhalter stehen für die Module, die im angegebenen Umfang aus dem in der Prüfungsordnung definierten Angebot der Universität Leipzig frei durch die Studierenden gewählt werden können.

Wahlbereichplatzhalter:

Diese Platzhalter stehen für die Module, die im dort angegebenen Umfang von den Studierenden im Wahlbereich gemäß Festlegung der Prüfungsordnung gewählt werden können.

Wahlpflichtplatzhalter:

Diese Platzhalter stehen für die Wahlpflichtmodule des Studienganges, die im dort angegebenen Umfang studiert werden können. Welche Wahlpflichtmodule auszuwählen sind, ist in der Prüfungsordnung geregelt.



## Anlage zur Studienordnung des Studienganges Master of Arts Arabistik

### Studienablaufplan/ Modulübersichtstabelle

Modul und zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)			empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Workload	Leistungspunkte (LP)
<b>Wahlpflichtplatzhalter 1–3 (3 aus 03-ARA-0701 bis 03-ARA-0704, 03-ARA-0706 bis 03-ARA-0708)</b>			1.	P	1–2	900	30
	Teilnahmevoraussetzungen:						
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>Wahlpflichtplatzhalter 4 (1 aus 03-ARA-0141 bis 03-ARA-0143, 03-ARA-0741, 03-ARA-0742, 03-ARA-0744)</b>			1.	P	1–2	300	10
	Teilnahmevoraussetzungen:						
	Modulturnus:	jedes Semester					
<b>03-ARA-0721</b> <b>Arabisch für Fortgeschrittene I</b>			1.	P	1	300	10
Seminar "Übersetzen I" (1SWS)							
Übung "mdl. Sprachpraxis I" (2SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0705</b> <b>Studienschwerpunkt</b>			2.	P	1	300	10
Angeleitetes Selbststudium "Studienschwerpunkt" (0SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	Die Teilnahme am Fachmodul des gewählten Schwerpunktes (aus: 03-ARA-0701 bis 0704)					
	Modulturnus:	jedes Sommersemester					
<b>Wahlpflichtplatzhalter 5 (1 aus 03-ARA-0901 bis 03-ARA-0904, gemäß Studienschwerpunkt)</b>			3.	P	1–2	300	10
	Teilnahmevoraussetzungen:						
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0905</b> <b>Forschungsmodul</b>			3.	P	1	600	20
Angeleitetes Selbststudium "Forschung" (0SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Semester					
<b>Masterarbeit</b>						900	30
<b>Summe:</b>						3600	120

## Wahlpflichtmodule Master of Arts Arabistik

Modul und zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)			empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Workload	Leistungspunkte (LP)
<b>03-ARA-0141</b> <b>Türkisch</b>			1.	WP	2	300	10
Seminar "Türkisch" (4SWS)							
Übung "Türkisch" (4SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0142</b> <b>Persisch</b>			1.	WP	2	300	10
Seminar "Persisch" (4SWS)							
Übung "Persisch" (4SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0143</b> <b>Indonesisch</b>			1.	WP	2	300	10
Seminar "Indonesisch" (4SWS)							
Übung "Indonesisch" (4SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0701</b> <b>Fachmodul Geschichte und Kultur: Arabische Literaturen im historischen und kulturellen Kontext</b>			1.	WP	1-2	300	10
Seminar "Arabische Literaturen Teil 1" (2SWS)							
Kolloquium "Textanalyse" (2SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0702</b> <b>Fachmodul Arabische Sprach- und Übersetzungswissenschaft</b>			1.	WP	1-2	300	10
Seminar "Sprachwissenschaft" (2SWS)							
Kolloquium "Übersetzungswissenschaft" (2SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					
<b>03-ARA-0703</b> <b>Fachmodul Islamisches Recht</b>			1.	WP	1-2	300	10
Seminar "Rechtsquellen/Rechtszweige" (2SWS)							
Übung/ Kolloquium "Theorie und Praxis des Islamischen Rechts" (2SWS)							
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
	Modulturnus:	jedes Wintersemester					

03-ARA-0704		1.	WP	1-2	300	10
<b>Fachmodul Wirtschaft und Sozialgeografie</b>						
<b>Globalisation and its Discontents</b>						
Seminar "Globalisierungsforschung" (2SWS)						
Übung "Empirische Sozialforschung" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	Englischkenntnisse auf dem Niveau B1 des europäischen Referenzrahmens					
Modulturnus:	jedes Wintersemester					
03-ARA-0706		1.	WP	1-2	300	10
<b>Ergänzungsmodul Arabistisches Quellenstudium</b>						
Seminar "Primärquellen der Arabistik" (2SWS)						
Übung "Islamische Handschriften" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	aller 2 Jahre					
03-ARA-0707		1.	WP	1-2	300	10
<b>Ergänzungsmodul Recht Arabischer Länder</b>						
Seminar "Rechtsordnung arabischer Länder" (2SWS)						
Übung "Arabische Rechtstexte" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	aller 2 Jahre					
03-ARA-0708		1.	WP	1-2	300	10
<b>Ergänzungsmodul Geographien neuer sozialer Räume</b>						
Seminar "Theorie und Empirie neuer sozialer Räume" (2SWS)						
Übung "Die MENA-Region und neue soziale Räume" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	aller 2 Jahre					
03-ARA-0741		2.	WP	1	300	10
<b>Praktikumsmodul</b>						
Praktikum "Praktikum" (0SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	jedes Semester					
03-ARA-0742		2.	WP	1	300	10
<b>Lehrpraktikum</b>						
Kolloquium "Lehrpraktikum" (2SWS)						
Hospitation "Hospitantz" (5SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	jedes Sommersemester					
03-ARA-0744		2.	WP	1	300	10
<b>Arabisch für Fortgeschrittene II</b>						
Seminar "Übersetzen II" (2SWS)						
Übung "mdl. Sprachpraxis II" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	Teilnahme am Modul 03-ARA-0721					
Modulturnus:	jedes Sommersemester					
03-ARA-0901		3.	WP	1-2	300	10
<b>Vertiefungsmodul Geschichte und Kultur</b>						
Blockseminar "Arabische Literaturen Teil 2" (2SWS)						
Kolloquium "Arabische Literaturen Teil 2" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:	keine					
Modulturnus:	jedes Wintersemester					

03-ARA-0902		3.	WP	1-2	300	10
<b>Vertiefungsmodul Sprach- und Übersetzungswissenschaft</b>						
Blockseminar "Aktuelle Probleme der Sprach- und Übersetzungswissenschaft" (2SWS) _ _ _ _						
Kolloquium "Aktuelle Probleme der Sprach- und Übersetzungswissenschaft" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine				
	Modulturnus:	jedes Wintersemester				
03-ARA-0903		3.	WP	1-2	300	10
<b>Vertiefungsmodul Islamisches Recht</b>						
Blockseminar "Aktuelle Probleme des Islamischen Rechts" (2SWS) _ _ _ _ _						
Kolloquium "Aktuelle Probleme des Islamischen Rechts" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine				
	Modulturnus:	jedes Wintersemester				
03-ARA-0904		3.	WP	1-2	300	10
<b>Vertiefungsmodul Wirtschafts- und Sozialgeographie</b>						
Blockseminar "Aktuelle Ansätze der Wirtschafts- und Sozialgeographie" (2SWS) _ _ _ _ _						
Kolloquium "Aktuelle Ansätze der Wirtschafts- und Sozialgeographie" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine				
	Modulturnus:	jedes Wintersemester				